

caisse calorifugée d'échantillonnage vzorkovnice izolovaná
calibrer cejchovat
camion de ramassage sběrný vůz na mléko
camion-citerne autocisterna
capacité de montée de la crème schopnost oddělovat smetanu
capsulage uzavírání lahví
capsule d'aluminium uzávěr hliníkový
caséaux sýrový
caséinate kaseinan
caséine kasein
caséine acide kasein kyselý
caséine présure kasein sladký
casier à bouteilles přepravka na láhve
casse de bouteilles rozbitnost lahví
catalyseur katalyzátor
cave à fromages sklep sýrařský
cave chaude sklep kvasný
cendres du lait popeloviny mléka
centre de ramassage sběrna mléka
centrifugation odstředování
chambrage výdrž teploty
chambre à lait mléčnice
chambre d'évacuation smetanová komora
chambre froide pour fromages sklep sýrařský chlazený
chambre froide chladárna
chambreur continu výdržník průtokový
chancre du fromage rakovina kůry sýrů
chariot à beurre vozík na máslo
chariot de levage à fourche stohovač vidlicový
chauffage záhřev
chauffer přehřívání, zahřívání sýrového zrna
cheddaring čedarování
chocolat au lait mléčná čokoláda
cire vosk
cire à fromages vosk sýrařský
citerne fernière réfrigérée chladicí nádrž pro první ošetření mléka po nadojení
citerne réfrigérée nádrž chladicí
citerne cisterna závěsná
claie de fromagerie líska sýrařská
clarificateur klarifikační
climatiser klimatizace
coagulabilité schopnost srážení
coagulation douce srážení mléka sladké
coagulation du lait srážení mléka
coagulation par la chaleur srážení teplem
coagulation par la présure srážení syřidlové
coaguler srážet
coagulum sraženina
colation du beurre hodnocení másla
colibacilles bakterie kóli
colloidal koloidální
colonie kolonie

colonie filamenteuse kolonie vláknitá
colonie microbienne kolonie bakterií
colonne de matière grasse tukový sloupec
colorant à beurre barva máslařská
colorant à fromage sýrařská barva
colostrum mlezivo
composition du lait složení mléka
comprimé lisovaný
compteur de bouteilles počítáč lahví
concentrateur koncentrátor
concentration zahuštění
concentrer zahušťovat
concentré koncentrát
condenser zahušťovat
condenserie pour le lait kondenzovna
congélateur continu frízr kontinuální
congélateur discontinu zmrazovač diskontinuální
congélateur pour crème glacée zmrazovač
conservabilité trvanlivost
conservateur prostředek konzervační
conserves de lait mléčné konzervy
consistance konzistence
continu kontinuálně
contrecoller kaširovat
contrôle de la qualité jakostní kontrola
corps gras tuk
corrosion koroze
couleur barva
couleur du beurre barva másla
couleur du fromage barva sýra
couvercle de bidons víko konve
crémomètre tukoměr
crème smetana
crème acide smetana zakysaná
crème acidifiée smetana kyselá
crème de barattage smetana máslařská
crème de sérum smeta syrovátková
crème douce smetana sladká
crème en poudre smetana sušená
crème fouettée šlehačka, šlehačka
crème glacée mražený smetanový krém
crème glacée dure mražený krém ztužený
crème pour le café smetana kávová
crème riche smetana vysokotučná
crème sucrée smetana slazená
croûte du fromage kůra sýra
culture de moisissures kultura plísňová
culture lactique mléčná kultura
culture pure čistá kultura
cuve kotel sýrařský
cuve à double paroi duplikátor
cuve à fromages vana sýrařská
cuve basculante de fromagerie vana sýrařská překlopná
cuve de maturation uzrávač smetany
de longue conservation trvanlivý

decoupage du grain drobení sýrového zrna
degré de barattage stupeň stloukání
desséché sušený
décaisseuse vykladač lahví
découpage du caillé krájení sýrového zrna
défaut d'odeur vada vůně
défaut de goût vada chuti
défaut des fromages vada sýra
défaut du beurre vada másla
dégasage odvětrání
dégaseur odvětrávací zařízení
dégazage de la crème odvětrání smetany
dégradation des graisses štěpení tuku
dé lactosage delaktózace
dénaturation denaturace
dénaturation par la chaleur denaturace teplem
désacidifier neutralizovat
désaérer odvětrat
désalage demineralizace
désinfectant desinfekční prostředek
désinfecter desinfikovat
désionisation deionizace
désodoriser pach zbavit
déstabilisation destabilizace
détante directe přímý odpar
détermination de la force de la présure stanovení síly sýridla
diagramme de débit schéma výrobní průtokové
diluer zředovat
dispersant disperzní prostředek
dispositif de découpage krájecí zařízení sýrového zrna
disque d'atomisation disk rozprašovací
distributeur automatique de lait automat pro prodej mléka
dosage de la matière grasse stanovení tučnosti
dosage des protéines stanovení bílkovinného titru
durée du barattage doba stloukání
durée possible de stockage skladovatelnost
eau ajoutée au lait příměs vody v mléce
eau libre volná voda
eau résiduaire voda odpadní
eaux résiduaires de laiterie vody odpadní mlékárenské
effet germicide baktericidní účinek
effet de nettoyage čistící účinek
effet du chauffage účinnost pasterace
effet léthal účinek baktericidní
emballage du lait balení mléka
emballage en portions drobně balení
emballage perdu obal nevratný
emballage rendu obal vratný
emballer balit
embouteillage plnění lahví
empaquetage obal
empaqueter balička

empaqueteuse à beurre balicí stroj na máslo
enrichissement en vitamines vitaminace
enrobage nátěr
enrobage plastique nátěr plastické hmoty
entoilage fromage bandáž sýra
enzyme enzym
epaississement koagulace
exsudation de matière grasse uvolňování tuku
exsuder de l'huile vylučovat máselný olej
extra-gras plnotučný
extrait de présure extrakt syřidlový
extrait sec du lait sušina mléka
extrait sec non gras sušina tukuprostá
échangeur à plaques výměník tepla deskový
échangeur d'ions ionex
échangeur de température výměník tepla
échantillon de lait vzorek mléka
échauffer zahřívát
écrémage sans mousse odstředění bezpěnné
écrémer odstředit smetanu
écrémeuse odstředivka, odstředivka na mléko, odstředivka odsmetňovací
écrémeuse à débouage automatique odstředivka samoodkalovací
égouttoir odkapávací zařízení
égouttoir à bidons odkapávač konví
égouttoir à caillé cuvette d'égouttage nádrž odkapávací
égouttoir métallique plech odkapávací
élevage de veaux odchov telat
élément de batteur lišta stloukací
élément traceur stopový prvek
émulsifiant emulgátor
émulsion emulze
épreuve à la résazurine resazurinová zkouška
épreuve d'ébullition zkouška varem
épreuve de la catalase katalázová zkouška
épreuve de la réductase reduktázová zkouška
épreuve de la réductase au bleu de méthylène zkouška reduktázová s methylenovou modří
épreuve de lactofermentation zkouška kvasná
épureur centrifuge odstředivka čistící
étable stáj
étable de nourrisseur dojírna
étagère de fromagerie police na sýry
étanche à l'air vzduchotěsný
étuve à vide sušárna vakuová
évaporateur à double effet odparka dvojstupňová
évaporateur à flot tombant odparka s padajícím filmem
évaporateur à multiple effet odparka vícestupňová
évaporateur à plaques odparka desková
évaporateur à simple effet odparka jednostupňová
évaporateur sous vide odparka vakuová
évaporer odpařovat
fabrication de fromages výroba sýra